

知過軒隨錄



八七三六

中國印度北境史蹟

附南史南掌氏種

長樂郭振鐸西

中國印度史蹟氏種探之於中國史書籍南掌氏種

與臘丁文字譯出係總辦所撰但余祇能撮其大要不得

言其詳又有從右廟抄本摘出者亦有從塔僧口述其始末

發之於佛舍藏者大半散佚且自佛說傳入此地雖經習染已

深及忘其祖宗遠制而南中國與塔鄰境姻煙往來亦即其在

事年如推素信佛說荒唐及談其真蹟亦尋其所述之事盡出

於阿稍囑僧之核印以空髮一節唯突人口其先人究目叔與君俱

未乃知以訛傳訛信為實事所以中國印度之史蹟半屬模糊
擇其稍可信者採摘數條以資攷証按中國印度之堆鍾南嶺最
遲以今之地勢言之其南故國為杜別境居伊拉烏低江以及怒江流
云康低斯布昂斯阿岡斯皆此一經其中國造境與東京以及金
沙江所之百夷係歷代各國紛爭避兵南遷支派繁衍此百夷一經
南徙於此迄今不過五六百年之久於考論氏種考中方言書中以及中國
史記東京年表堆斯紀載攷之百夷一經即古時彝人所稱之百越也
南人呼為百肥秦漢以前長江南土全為此種所居洪水之後唐元

帝義姓一家至南交為王此方憲百肥者種其中奧肥孟肥拉肥
最稱繁庶遂成南越一國漢以前南越有五篇曰高桑曰休桑曰
浮桑曰堆桑曰抗桑據傳記云百肥第一王名務去乃中國帝遣
其次子託以海濱女百肥所生務去即位取名根特瓊為安南史抗
朋朝之始祖自夏禹時立國傳至降生於周赧王十四年而止根特
瓊國名克西基娶唐騰之女湯即生子拉崙即瓊瓊之妻拉崙
娶代雷之女奧句奧句育卯一卯名化託拉崙曾其妻曰我是
託羅爾是神種水火相劇不能合自是拋棄其妻辛子五十

人入海與句辛子五十人入山隨父之五十子取姓堆登氏即水家之
意隨母之五十子取姓桑登氏即山家之意長子亨嗣位建都方
山國名望即北跨唐騰河東界海西界已注即今之高朋南界
浩當國未詳望即國分十五部部首女官稱拉亨武官稱拉當
獄官稱波淋王子稱庚即王女稱涸南至介東南南掌者部首有
此稱桑登氏列立一國在東京西南地多山近尼安堆登氏建都巴德
即高朋傳十八世望即王里法年子山生一女堆登桑登兩王爭娶之
卒嫁桑登起兵至就巴德王堆登敗厥後巴法王揚特琅立亨

國最久自周赧王五十八年王秦二世三年而止君望即統名
奧辣建都烏楚呼即江西之築一砲台於維都巷即越裳氏
地台周一千丈名曰榜丹因地形屈曲如榜也一名丟即即四龍之意
一名因杭即大山之意俱後其情之為也揚特琅築此砲台意
在保護奧辣以防桑登之入侵又中國帝王惡越王揚特琅之
威命由代君傳統烏合眾伐之戰勝於吹陽代陣亡以秦釐
趙佗代之秦釐病卒趙佗見中原大亂遂擁重兵立國南方與
揚特琅監割天渡江北以趙佗尋遣其子入侍揚特琅揚以其女婿香

之未戰子與婿者助趙佗許楊之隱楊特詔不能自立遂奔廣東
時秦二世三年事也次年趙佗佔臨粵以及西南山中東閩之地
自稱吳王後名其國曰南越漢高祖十年封兩廣王於粵南曰
交趾王曰閩山王為粵南立國之始東京火中之亡如吳高祖三
年趙佗攻牂羊王因吳庇復呂氏之故八年呂后殂趙佗寇湖
南孝文帝遣使南越諭以先人墳墓在中國並約世世封藩佗遂
入貢稱臣自是不侵不叛乃守疆土趙佗享國七十一年漢武
五年卒孫趙滹即位南越王後之即今之福建中國以南越常寇擾

浙江皆與山南越湖廣王勅之武帝不陸大年伐南越王其弟
執而獻之卒以置土隸中國事載安南史史有云越民雜髮文身
皮肉刺字姓年長行跡屬弱不完工藝坎多深林地曠虎踞雲
雨不止海暑逼人樂病中死者武帝既憐之復據有夜郎野夷之地
在雲南東北兩境貴州之西漢武帝二年攻得廣南廣西雲尼覽
江之地立黔越郡即此時也今之嘉定叙州兩府亦為省中之地
長為一省括粵粵南之東南貴州之西一股直抵臨安地南巖本
看杜西夷州一省漢大理至徽江為美巖南越一國亦為所得

漢元鼎六七年之間中國之道皆越南粵布汝揭波西將入其
都焚其市俘其王歸合境降服魏為九郡至趾曲靖飛南訖都
何歸亦酋長轄南越之界統之六省曰南河即今廣東南河曰昌武即
廣西之賀州曰徭徭辰州曰法布即廣東之廉州曰儋耳即海
南之瓊州曰左野即海南之儋州特詔創立之國此其大略根
特琅之支族惟桑登一國也今尚存者武帝開振豐土不此於此
雲南西南一隅若為滇邦所據邦境直控甯南循滇北湖廣而止時
臣順於青麻國別有一國曰特者元封三年博得江昌悉拔之

止留滇邦一偏改名其郡曰徭因滇中特者之南尚有百越谷種
遷居此以青麻一國於西藏之種東埔治之歸於蒙自高
好三種遷漢考察元始元年交趾南境之越崇遣使貢白雉於
中國建武十五年去南者姊妹兩人一名勝姐一名妮居印徽謀
海南越一服別為一邦至趾南法布曲靖雲集治者為揚地以
叛勝姐後於眉眉博得馬援討平之馬援於中國至趾至界
實立一銅柱誌其功後自朱至唐去南境有叛北德為中國所轄建
初元年博得開拓西邊得永昌大理龍慶姚州訖郡漢之末年中國

今為三國蜀漢山在陝西四川益州各境內王將益州政事交於諸葛
亮、承先主遺命伐楊孟、不能敵失其地乞師於吳、據中國
南方都于南京時孟獲六叛勢甚危急率兵討之孟獲平番
酋抗拒亮擒之孟獲所云詐降之罪誤中計平許葛亮縱之連
戰七次皆收自乞勢不能敵誓不再叛臣服漢帝漢帝以地股
交之管轄益州一省遂取右景甯分作兩股一曰水閣一曰成固時
漢高帝建光四年事也據中國記載云此方全是茂林深不
可入自出之後始得開墾延造房屋峯巒傲然居民分部各

多習俗亦異部名以種而別許葛亮之名至今尚需于南迄
今趙州東南有一鐵柱故事許葛亮之遺迹中國拓西南一隅盡夷
之地悉歸典屬土蕃遁入深山匿不敢出蒙古遺種自知不敢遠
引地方建別部歐洲年表三百年當中國唐紀南蠻名邦始
立先有坳斯一種至此壑曰恒陸命於土人據南蠻人云抗者夢
部三部皆於平原中一巨湖野番居之湖濱有七邦雙頭為首轄有
野民五十萬亮綏智夢倫亮綏生亮綏抗而剛之在塔者坳斯服於心
者為其多且強也阿來維王子即亮綏邦主其生四子名之曰解思

族強我即受命子爾其奈何次子果猛曰願播部兵五万为父王
洗之王以五万兵授之果猛率兵往契丹解思酋長厚抚之结
后与后果猛遂飭野番築一城名克线山契丹与之修好屢往徇
之一日城酋酋長招契丹欲備酒三牲一香醪一易碎之酒一毒酒
飲甫畢閉門殺契丹及其随人收其土地所乘之王遣其餘三子
轄夢縉夢森夢亨所統之地即此更名那失那北未田也南掌
呼未田曰那率部於夢央塔史中國收南掌之地另有古書稱回
南史上古时南掌之地本汪洋一湖馬哈勞焉至後去湖水種一樹

生有人未嘗中國周恭王有三子各立一邦曰克线抗曰克线
舊曰夢倫抗亦名阿耨名西夢倫名揚號曰三道譯即三子之
意今道野所居之高原宁夏故地原杜抗昔夢倫之同舍弟
過見之三邦之界打片分畫昔周國之際抗王移為皇憲法至今
土酋尚取之華人名其地曰直理府周恭王即用之亦王開創周
朝封兩國於四川邊境曰南曰富自武王之至玉歐洲年表二百年
先後共二十五王曰阿頁曰道那曰道冷曰道親曰道福曰道孟姜
傳不及此余等至此始知有二十五世涇江統有一谷之南之南

掌人其說較詳云雙頓造天地之後有三王一日冷森一日砥旬
一日康元始建城邑雙頓命邑民守法毋瀆神明邑民述之雙頓思
降靈雨淹沒居民一惟禱之雙頓旋遣根伯瓊管轄於氏并遣
天上大將雙畢支賜以財帛根伯瓊建東京之夢頓城有子七人曰
根瓊根法瓊根蘇枕根寶芳根瑞根勞貢根雲宮長子建蒙沙
城次子建蒙化城又名亨沙佛低三子建夢交城南掌人呼為南為
交即此交之四子建夢祥城即夢央又名克強美五子建夢本城
又曰夢耶爹即暹羅六子建夢方城一名夢賓賓七子建夢元

城一名夢本根瓊下囊呼之谷政殿野番之酋名笑即一名其子曰
根笑後為夢笑之王根笑傳五十年此根瑞根宋根鏡瓊雙瓊
之類雙瓊心陰就於夢本岸三度夢笑夢笑之都名即暹羅彭
後改文淵自是史蹟多泯年月可証然五十四王之名尚難致訂以
臆度之根伯瓊及其次子應杜唐武后久祀年向中國之拉展文
所云事錄杜汝兩史之中記亦南之掌之由來甚覺明尚中國印
度之右邦 歷代改國不改名是以根伯瓊所轄之地若何界限難
以攷核邦貝爾當所說之幫國大約即杜夢方佔伊拉烏低谷

北一段後杜明宏治年間為緬甸所吞都邑遷徙地名六受治
華正是以抗美之同國主俱不可致七邑爭盟率以根塞芳為
盟主拉展及克綏美兩史所云萬蘇代年一名帶加步即根塞芳也
根之一義大約克綏智氏種之在而今有一種曰根好蒙化為根法
琅所建政之中國史新以交^南唐貞元年間南交轄有雲南一天
股至今南掌呼雲南為蒙化先以故城好一經書即陳宣帝太
建七年向建有拉展國時之民也建國二年亨特拉婆里王之女
東埔治王之妻瑞麥登拉展王位亨^特拉婆里王^特拉婆里王

之京根伯琅長子所建瑞麥之後至元成宗大德四年致王位
者拉德曰十五人由是視之則根笑玉斐琅五十年已於去不遠
按中國史記云佛說傳至越裳地即耨耨其貧中亨特拉婆里
之古名大約佛說之至中國即度印佛說入中國時也事在魏晉
時、東埔治國為柔喇喇之友其全境佛教皆皆亨特拉婆里傳
入階南皇二十年^東埔治始為伊教克綏美六然先入克綏美德玉
南掌之克綏生所乘維兩國據胡好曰夫云國朝康熙三十九年
間暹羅東埔治兩國之僧還須云文游讀考服其官職則佛家古

蹟以比瀕江一石為最除南交一國中國已有記載外杭甯夢倫三
國至元大德四年元始攷據海爾琬先生所撰志云歐洲年表一
千年中國五代之後漢時西南邊疆有一國名縹都於楊青即直
理府城內廣宇一百町民種者繇者二百九十八種俱為佛教縹之
屬邑九國界東西三百溜距十縹國建都之事載於夢史塔史南
掌南拓之事載於東埔治史蓋高尔厝左左之歸斯大約與夢倫
北歸斯同程格梅拉大物印斐顏之國所述夢法斯國至夢皆
年改暹羅與南掌史中有之南掌王比道格其曾轄杭美中間之地
王居克綫生城厥後城毀時造暹羅年表之法魯昂集柔噶
羅城於瀾南江之東去以扼東埔治之鋒法魯昂之子居法印蘇
刺辣創造火砲保守都城克綫生王攻之難者克綫美王法拉馬
之低助之蘇刺辣敗併以女妻之比道格向拓暹王之收法魯昂之全
地築比系奴克格城杜柔噶羅城之南金拓金遠村貝子為法
婆里至距阿耶多不遠別封一子為克綫海王後紹克綫生之位自
此暹羅南掌兩國歷七世兵爭不息據中國史記云唐武后時南
掌建六邦於中南其中至大北為夢怒王名西奴老曾朝於唐

高宗事在唐高宗中宗之間西戎傳焉青勝青傳青勝比
青勝比傳比老高凡四世以老高又收滇中南掌部五邑遂為南交
國之始開元二十六年賂四川總督王儉得封藩王年號素義建
都塔如載今大理府之南尚有其都城遺蹟天寶七年比老高卒
子高老即位天寶九年四川總督索賂頓重遂動干戈奪中南府廿
三十二邑中國遣大將辛牛昌唐代之高老以八萬人拒敵失利求和
國不許國其使高老集兵再戰敗官軍於趙州之西結好於藏王
都芳立一石碑誌其與中國戰事在大理府左近後中國屢

討不利天寶十四年高老又入寇與大將李宓討墨密兵望風
潰大曆十四年高老卒子夷摩星從卒即讀書見四川總督魏
高敏敗都芳遂皆棄藏之五邑服中國貞元八年助中國平兵
侵藏次年以藏中十五邑唐德宗封為南王王授以國印庶務
滇昌山下至今有夷摩星廟猶留初在此廟內中國使左昭寧會盟
夷摩星誓服於此夷摩星傳孫高仙孫高顯傳昆浪欽孫高顯
卒於貞貞四年昆浪欽畧唐義深為官中近臣所執元和十一年弟昆
理即位知四川總督魏高治氏有度軍法兼履南方各國以次平

定徭飭南天子及國中紳士至重慶讀書受化詔為恩威並濟
蠻夷率服後人遠不及之永貞元年魏高祖南邦來漢考其漸少
教化莫及而中國兵卒歛跡接南至邊境南天子苦猶興兵寇蜀
留季王卒子休即位但未見頒封且以他故寇四川咸通三年入安
南其將塞西逐退之次年中國撥助安之軍休即乘虛圍東京
之至州塞西堅守兩月惟一旅出城逆戰安不敢眾退至江濱無
船可渡俱赴水死誓不降東京金者陷咸通五年寇中國越州
江景榮擊退之復據之南咸通七年華將高邊克安州虜與南

王戰王與中國監勢息兵錫咸通十年休即遣使至中國登平
守將與王有隙馬殺之南天子遂寇四川據嘉定雅州他即咸通
十一年正月進次成都二月間中國擊退之十日高樹辛援兵至
休即解圍去官兵追乾符元年又寇四川圍雅州中國遣高邊
迎之遣至大蛇江築堡自固高邊以徭督覘之南天子喜僧遠
僧遠率至南天子時乾符四年事大南天子親居恒實踞高坐
見僧至南天子起立遂與訂約之惟五猛不稱臣中和元年子為五
始移居於中國唐僖宗賜名為駙馬光啟元年卒子興化即位

迨唐之衰也各國皆叛南爰雲南之事罕載中史南爰王嬰廣東女
為后時廣東自立亦不受中國節制自蒙古入中國雲南分立數邦不
服管轄宋理宗寶祐元年忽必烈以兵收雲南九邦其在大理府之
一邦即南爰王後也忽必烈初克一邦沒金沙江國名摩蘇孟大
約即摩蘇之種在今麗江維西之間元季始建麗江邑建邦大理
府之王未遺一矢拱手而降元帝嘉之後其叔伯使居藩瓏以入貢都
芳之地猶未收復藏將勳達朵英達理與韃靼將烏果洪堆相
持不下烏果洪堆既勝之後也以藏兵為前鋒收比孟烏孟孟

各邦邦並下於之可伯兩國事杜明嘉靖三十四年其邦國人民
種類甚多難以縷述居瀾滄江東堆治以及瀾江自縉綿二
十四度至三十四度之間元大德年間成宗依臣澤宋所奏興兵
收八百媳婦國劉青統帥有功勳徵雲南人民捐餉築重城西土
酋都子之妻瑞慶率兵赴鮮苗子場子以及通徑庚母四種民雲
集響應思必血汗之子時為雲南總督協助劉青剿之征緬
甸之兵回至景子之地遇賊未傷兵數以蒙古大將卻瓦爾平之景
子都茂甚多卻瓦爾就敗劉青與果財為浪子就亦敗賊其精

兵失去軍械無數元以平南四川湖廣兵會剿之制國議為帥尤
蘇塘別統一軍而賊勢愈成烏生烏邱即今之東川程武安烏周北
安各地人民皆附瑞產商浪子以叛劉國濟於大德七年向伏
殺賊再就于墨德城女賊瑞被擒集其首商浪子為物所賣獻於
元帝兩解既誅滇地素平劉青以延誤軍機拿問正法元至大
二年八百媳婦國糾直理野番寇擾中國邊疆以將宋其盧計
之宋其盧多賊之賊急弛三軍反為賊敗元仁宗即位八百媳婦
國及直理遣使貢象稱臣中國瑞美之亂附之北平南北境內武

安昭通東川之長祿梗不化種類在異類別其種類以此在稱之石
屏其稱為石屏族東川其稱為東川族與與中國人謀居及例異
帝朝廷亦不其性寬猛於濟通時復通有數處以土日自法以阿
迷州等處是也抗元兵之景子八百媳婦國大以直理其任何杜
容易辨明景子居中國永昌以季遷此与加金新有同種勢可
論之麥麻國大約於此一股內保可攻其舊區亦有媳婦大以直理皆
為城野之邦焉央克綏抗麥拉第即思悉出都城治嘉士場迷真
所據者中不完南蒙氏種考中載中國地甚甚然百夷呼八百為蒙

央景子呼八百為橫昌呼大理為先古呼陽面為夢和呼中帝為夢
直呼北京曰台都呼南京曰南臺中國人所稱之夷搃百夷與八百
呼之為夢搃此處查得臨生又名文於國之故名宜理即夢搃
一名夢搃此種地名被此種變南掌呼思茅為夢拉尚未辨明
余嘗從粵海起程特節摘一中國史記云元時思茅屬直理大約
其邊境直抵東京江東支所薩之岩位景東東之一河中國人呼為把
邊江其大約由八百之方所轉由是視之中國呼克綏美夢拉兩地
中之地好統稱為八百所連奧云八百之民嘗服文湘東埔治兩

國其化百夷之俗雅同八百同習歲地文字又云中國所稱之百夷其
民自稱為流垢元江也建于元季余嘗到時地語為百夷所居名曰
夢搃夢耶距夢松不遠亦為百夷所居自元至正二十九年起據克綏
抗史記載直理國進貢中國其物古祥金鏡一副金花山采銀鏡一副
銀花山采鏡重山低加低加五格南掌低加十格南掌有以泥金燭一支計重二斤網四尺盛
二十塊馬一匹價值大杭南掌呼另給納貢銀六抗元仁宗元祐六年
元朝雖有雲南之地因民難治撤役土司治之未果以宗至明年後叛勢甚
猖獗蒙古將基希代此後無人治得全有若北以初雲南最後征服洪武初

元遣傅友德率兵三千多攻之。時雲南全省力已極，羅爾朱
聖即為元帥，遣傅友德、副帥郭沐英於曲靖，就敗巴恰羅爾朱。
聞兵敗，率首相及妻孥自投於湖，未幾以兵入城，禁心焚掠，其地
如故。次年，傅友德討烏南，東川盡布，叛民大降，殺賊將，其地併入。
川，洪武十六年，雲南失守，平定永樂八年，雲南降，西兩省長一名
全境。一名斯紀，紀乘中國新收，東川之勢，居陞南境，全境自號
為帝。至永樂十二年，朱貴孫三人方得平定，以英宗正統三年
景子，後叛擾亂雲南西境，有土人名失勒，自稱福法，自立為雲南

王，所敗官兵，莫不漸衰。至正統十三年，進至緬甸，及至緬甸，欲縛送
于以遂，自刻自是，雲南悉平，而雲南全省甘心，祇服，明年四方兵起，
雲南者，六亂，至國朝，順治十二年，討吳三桂，於此擁勢甚重，布買
甚安，故以民心，康區十一年，吳三桂叛，四川湖廣貴州俱叛，至康
區十八年，三桂死，漸次平定，至令民者，感念吳三桂，不忘者，城東北，以
山之頂，迄今有吳王廟，以屋架楠，俱用銅鑄，惟借兵，發莫有
損毀，於此見，舉人之不忘，舊法，于乾隆四十年，舉人攻伐貴州大山
及雲南，四川同，全山以之，舉子，苗子，分立，兩國曰，大金川

曰小邑川大邑川以歸焉完如都在掃蕩一名新滿文為主小邑川以買

奴如都東商為方為主河桂社平以兩地遠人少野性民乘

回匪播亂又屏起未接以改蒙在秦山之向大江兩岸引旅難通

又致中國印度之垢斯清矣阿部第四十世為王時多笑管政之

次嬰阿部幕處國人函之立庚方為王庚方子比非燕于父妾庚

方逐之比非與子首昂逃于東埔治及首昂年壯東埔治王嬰印喝打

拉以女為之曰昂旋至南寧據古史所述六素傷之口揭喝米阿王

子幼之日稱王卒兵攻其祖庚方庚方攻死國人奉首昂為珣生

王稱為阿嬰即杜尼西沙荅印告爾那馬者治克統唐克統

皆中北方建國蒙甘之北距今之文州不遠少杜元至正九年五十二年

之間首昂建國時與鄰國紛爭以庚至六年文州國中興勢

甚強據史記所載是時有首昂之弟八世至七年首昂歿嗣世弟

稱為曼西桑望以持宋布維那答氏子六八子要近羅王女子要

克統美之女子桑望得死于永樂十四年次子珣報宿願立三年而死

其甥深慕國內大亂自是文州寧立此不俱不永年卒居謀除

王甥而之桑望得之幼子緬起以宣德十年為珣生之子都拉克統

王甥而之桑望得之幼子緬起以宣德十年為珣生之子都拉克統

王甥而之桑望得之幼子緬起以宣德十年為珣生之子都拉克統

庚辰与安南人争，就德豫位于子者，原仍徙都于克线，唐克线酋以寔宗成化十二年，王二十二年，素所那答拉为王，成化二十二年，王素宗寔治九年，琅桑甘为王，而治即撒拉彭宏，治九年，王十四年，王双方为王，十五岁，勿死，其母勇细，勉之于艾克拉，嗣立王，孙宗正，治十六年，移为法布氏，然原东埔，治王女强，群有为尊地甚多，南自席，撒布，迤北，王北，治二十一年，度俱蹄管，辖时，未，京，四，乱，以兵讨平之，遂併克线，美，以为都，群，臣，举，若子，肖，瓦，拉，模，商，为，珍，生，王，建，庙，于，文，湖，遂，以为，都，共，嗣，王，建，庙，甚，多，以，争，胜，有，一，王，娶，暹，罗，王，女，文，湖，境，内，争，战，不，息，以，故，中，国，印，度，之，东，半，岛，受，援

年，已，世，宗，嘉，靖，三，十，七，年，伴，在，王，改，以，克，线，美，遂，掠，南，掌，南，掌，人，合，攻，步，埔，治，深，入，内，地，率，杜，德，宗，隆，庆，元，年，中，国，印，度，北，境，堆，斯，者，都，皆，为，伴，在，王，皆，掠，是，时，南，掌，边，境，争，战，不，休，堆，念，之，族，臣，罗，立，都，于，克，线，酋，以，避，暹，罗，之，暴，虐，时，暹，罗，人，方，与，克，线，美，搆，兵，分，立，尖，连，淳，克，以，及，阿，那，答，左，近，伴，在，强，威，不，久，与，暹，罗，王，那，来，阿，瓦，王，尼，那，以，速，拉，居，战，屡，败，此，二，王，分，其，伴，在，之，地，不，均，而，争，以，南，掌，北，境，为，战，场，那，来，欲，收，没，第，磨，三，十，年，始，自，行，取，第，南，掌，斐，西，粮，堆，斯，之，都，舍，回，克，线，美，克，线，生，两，邦，人，攻，之，那，来，就，克，尼，永，明，速，拉，拓，其，疆，土，直，抵，文，湖，擒，其，南，掌，人，甚，多，时，伴，在，遭，兵，燹，三，十，年，后，民

稀少遂以所獲南寧俘囚赦宥其地未幾俘囚叛歸後國以思宗崇禎
元年克綏美後自立為國二年後屬于伴左裔南寧人胡思四夫教士雷
利進假宿文於國宮內所撰水曆。祀教事。仇。其見南寧一國者。初曾
霸南方拓地甚大。嗣。國朝順治九年及康熙十年南寧內亂蜂起國勢
漸衰。節。散。拉。彭。遂。分。立。自。為。一。邦。大。兵。之。後。繼。以。凶。年。疫。癘。流。行。民。生。失
所。有。遷。至。南。方。北。東。捕。治。弱。不。自。振。遂。作。強。吳。歷。主。之。謀。席。熙。五。十。一。年。建
排。沙。格。色。時。河。印。巴。方。與。緬。甸。不。受。伴。左。羈。縻。數。年。就。降。以。地。恒。多。恒。以。南
寧。為。戰。場。乾隆。二十。五。年。至。五。十。一。年。是。地。麻。瘋。毒。疔。徧。行。境。內。乾隆。二十

七年。緬。人。掠。之。乾隆。四。十。一。年。進。入。又。掠。之。毀。排。沙。格。河。到。伯。文。湖。右。邑。湘
王。法。布。依。沙。避。奔。南。境。其人。亦。思。其。地。乾隆。五。十。六。年。又。湘。籍。振。東
宗。黃。兵。攻。之。克。其。地。殺。其。王。法。布。依。沙。北。境。增。好。其。部。久。若。內。境。議。降
附。進。緬。西。國。夢。南。與。印。拉。彭。互。相。構。兵。連。年。不。解。乾隆。二十。八。年。克。綏
美。甫。日。自。立。又。逼。于。河。印。伯。之。子。乾隆。三。十。九。年。王。本。尼。斯。班。乞。師。暹。羅。緬。甸。人。自
此。夢。南。拉。岡。拉。方。克。綏。美。皆。隸。曼。岩。暹。羅。部。而。南。寧。之。東。南。兩。部。後。謀。自。立
排。沙。格。遂。建。烏。龍。老。文。湖。國。報。其。時。後。貝。故。物。轄。江。之。左。岸。直。抵。馬。拉
地。排。沙。格。王。法。依。賓。平。江。左。野。番。之。亂。收。復。全。地。直。抵。河。到。伯。地。由。是。南。寧

之邦以服愛谷降懷曼志曼谷亦以此為蓋深與安而初敵直搗東埔治而
進地各邦之思未聞竊據時勢藉藉顧之時此境亦不堪細人之虐素履八
年先綫當多央步邦之私結服進之先綫美拉方拉岡以佩進人進人因約之曰
若欲甘心服愛谷之治遷徙來進固力窮地不居九欲逐去皆地細人之許也
兵名正宜吹隊速招據于是先綫當王偕貝四弟夢央王率南學之民敗之細
人相率至先綫生服于進羅詎進人詐而無行遂掌人于先綫美拉方拉岡夢佛夢
南五邑火熱水深拘束尤甚時當王幼弟進歸故里重延先綫當一脈今之先綫當
王即其長子也進人以文相招杜不得居以席捲之勢善志已久進先五年相已

殺河男遣使納貢于進王親見臣國進之邊開守將勅作兵仗重權官人為稅
徵河男訴之曼谷不日直進以兵代其邊將進人之早料及兵討其倉動遂起傾國之
師也文相却却先綫美拉方拉岡夢南夢佛五地併止十五部居民而著以義兵是
有一萬九千人相戒嚴擁身係盤土殺河男義激先綫美拉扶南學為業而美之
其居畏避之頂躊躇不能決何服愛谷之命大以遂去進羅既威文相苛虐掌
人尤甚美人悔之及進將先利亞米到彼精以強幹魚肉一方至今設其姓氏
掌人猶惶悚殘業怨痛入骨所留茅屋底身猶且懼火焚之所操仔因仇渴
狼藉大半俱死于進半生此處之進地為奴于紳名之家迨先十年七月拉夫探險

王曼若常見於李璠見降虜曼若聞之賊亦江岸一層迄存性命而已曰相王於
木籠之中未幾中死其子叛逃匿至一層及之見勢危急踰屋而下進人必知其後
報之遂布各境以江右之民實之中有西之郡封種遂建夢業田邑進人心猶未嘗
思收據斯名種大掠北境時涇口左岸夢方之至馬出塞與克綏當王精兵甚
踴而西至馬出塞援進羅以攻克綏者進人乘延兵久懸名即至三次起兵即
次三千人二攻夢人三次三夢人感之四年大兵廣集進兵部為克克爾即為
知舊兵馬大元帥西歷日進兵次夢南雙次克綏海分作二路一路命克綏與統
之直搗克綏者一路克克爾即自統之取道巴東與夢大軍相逐統克綏者之邊
境百餘里所過之地七時者氏不田之熟見故人王以女其有也於其穩而奔進兵時
至五所河院王窮山窮谷伏兵塞隘極力搏戰莫不以一者百克克爾即見牛象不
是而克綏即之窮如索糧州運物人等一路新新阻於西四月二十六日進克
綏當城下守城兵千餘兵三千守兵七千一即那番兵又六千進人以回新砲
之番兵推撲向身避之砲皆不中環攻千百無隙少乘血大雨似注進兵忙迫其計
象牛大半皆瘞死西五月十七日克克爾即解圍走番兵及而逃之秋台隘口橫截
首殺匪王已來自新據涇兩地進兵去半皆餓死軍械糧食物棄在羊羣
為膏人所食者歐州兩路第一輛係克克爾即可乘時緝辦目觀此子歲於管王

官內又田難砲一多係美製別有軍器多數初中國與緬甸免視克綏抗者向
抗王宗子以爲行途故王祀姑曰遂其世以爲王位道光二十六年王宗子宗子宗子
河瓦日烏伯拉亞之孫而治夢方望井夢方王馬哈賓以法不能和協然猛獸力自心
地者望攻其表身身降庚辰侯補稀桑邦轉之三年官者降庚辰初粘以犁
均者望所敗成望元年烏伯拉亞與馬哈賓因回王曼哈請帥代克綏者區中
程中不協進遇人既以馬哈賓爲子不協進自帶兵練軍與者望及子相率攻
以夢亨手又烏伯拉亞於城下殺克綏抗也後回夢亨進者望以兵迎之未及
布津馬哈賓身中二槍兵遂大潰死于夢煥倭克奔部滿拉劫自治二年雲

初回匪南侵克綏抗境游騎二百五十人者望王惟倪物于大理回商旋中國官遣
使抗王約彼助就王身例詎一回官又初降大理王者望以思良久不能決棄位而
奔卒乃獲送回軍所未了在同治三年國文王令境騷劫同好八人後乘機
掠克綏抗邊境回治五年八月緬甸以雲督攻回務雅桑被討王斯地按察例
克綏抗王向由雲督建封王係叔王者望之子其母乃夢部民婦羅斯覲視之
王幼時常服僧衣度日蓋緬甸王着夢南克綏者所以者遣使兩員并恩緬甸
一百五十名後送之抗二月中國差吳大澂而爲大吏布帶兵二十人至克綏抗初王
歲暮如就子亦不深加該責由是視之念昔昌克綏抗時正值軍務多事起程時

又聞報知于師人將戰而先機抗王與駐抗緬使布蘇格以款行擇路法與之
互相爭信布蘇格似適王過于殷勤因葛者好之眾推稱抗緬由後勇中抗
王不悅以兵圍布蘇格宅及其家遣使召阿瓦師布蘇格之非請就抗地而法或
拿回至抗瓦緬王以抗王之行遂出布蘇格之眾不難不涉探身中一類甚大
抗王所徵之稅黃金七批日銀一批押解阿瓦布蘇格遣弟率兵劫之途中當
抗之亂文居民逃難於首心正是者王不肯放回與人須捐銀以代身少者三批
多或二批而抗民之月之初一役若不放外須與首人有不其以抗者而王之不
相勝德之天下之亂亦過于中國印度及民望治世殷思日朋君以尊奉行以
作久遠之計若歐洲之中果有一國為之安撫望風輟輟多於及學至于尚學
之民性則而敏若為之盡畫域格教育務不類五之變以修道人之虐所以久臥斯民總
理部滿拉却將為一大初有自好之民必皆率赴其所以避殘虐之君然如極之於水火
之中播之於短祥之上使之盡一歸化高實極清非我法因而後之任歎

總論法國拓地機宜

余昔久居遠地事無鉅細無不親為預度以故國家大為法國朝廷志望
余成功以漸勝強威惟創識其正區既視其易務及漸探其回又聚議於
未心剋期與余余亦不解細探其故蓋余昔法人自切後書時眼界至寬
考論歐洲紀載亦歐洲之土俗民情向或披羅羅馬古史以備參攷其作
概不窮目二十餘歲初以功在人則志希豫之吳子山城地名及里吉爾
二續例若詢以孔子佛氏已為然不解其於歐古王之至蓋其國別更不待矣
若令詳知地理則法國境內亦未及深究余昔宜力國家冒死微探視

歷來記眾人反噬為夢豈殊堪扼腕太息抑思外邦富饒之地極矣
取携良伎不啻百寶之窟列舍外鄰人日夕經營朝采暮採夕窺夕
徑而我仍局戶守貧豈知致富之術不待遠求耶憶一千八百和法
國擾亂未及遠通鄰國宜其固于見向者拿破崙之末年水師屢敗
陸路斷絕民間字問不能與他國印信及英人立商埔於東方國勢日振
法人仍自恃美富甲於天下約一爭位舍遠謀而求近利若若以鄰國之可圖與
不訕笑之於一千七百六十年間派往各國之領事無不敷衍了事遇有可
開拓處既不盡心搜探遇有極艱難必亦不耐心補救遂遊于英國之力求

強威且任事其輕議約更以為能已向強如英德以此國家蒸蒸日上乎懷
昔法人溢米危刃已勒道曾勒換一十七名曰新法嘴西述是陸生來之英國人
既據南洋各島而復入亞細亞之內地勇往直前永無懈怠種種謀若不謀
出攻以抗衡勢將漸弱然已勒道何固于歐洲而未慮及印度及中國
之地卒聽英人旦夕經營不啻拱手而讓若循此以往殊守一隅勢將何
非利如土人之漸滅漸盡耳凡向徬歐洲以東之人無不視為野蠻聽之生
厭抑知東方多強壯之國地土富饒人民強幹豈可棄之如遺耶詢民
性則東方之工作更勤也遠勝于坐談之輩科國既不置產于天下富庶

之區又不通貨于天下街要之路何不思天下之地在人而有惟在保謀遠慮
之人捷足先以今我法國經營東方自當以安南屬地為中樞扼安
之地在安南都城許安所定之約許我法國外權于中國印度之海濱並
將總領事官之民授于法國中民既居法轄彼地均有裨益蓋安南人任
事耐勞易成屬邦與中國人相似一千八百初年法國始有東埔治河口之洲
今已開耕甚熟為南洋富饒之地種法人方少望氣之民得居安南民頗
有裨益若安南王若部失其東埔治一隅之地深為可惜暹羅人乘安南之
虛攻以安南守全地當法人調處其向庇護東埔治國內地另開商賈之權
使安南有所出政其時暹羅亦有各併東埔治之物然法之執政初在奮
志旋即懈息所以與暹羅定約之時讓暹羅有權而未及保護日久之暹羅
余于以書管領進國經視條約而占據東埔治內之虛先爾日若細細看
且極力恣意法人若大湖口岸歸一國者權豈不與商務大有利益矣奈法
人州卒後乃讓人以地也思必力以兵連禍結之基執法之與中國印度交
涉政事本不屬爭風化之優劣只有細心行以少保疆土而已從前慣
派未信土民情性之人為駐紮總督及東方公使自今速宜改法度報凡此
皆首員須隨檄應三覆不可稍有拘執俾動設之國部中兵辦一受涉之

不可以河東真話而西位為假話也 此係法國謬談之不可二三其說也 暹羅人之雲行所部

中已屢次設法其曼岩却中甚難苛從所部之兵不忽作不似牛朝之行而南

但收貢獻而已法人之抑制暹羅番販而南不但法國有益且大有逸于此處人

民人必將竭江省中間通商路以補水陸之難通勒令所部之東埔治王必使境內

隘者仍舊撤以通暹羅賜通貿易并與暹羅之議毋許虐待所民不似美人之但

知通商而不保護其民且乞信中國人可民人南凡來整我房此我法人皆

拉才獲之挪少格所刀卜二地乞使溫和凡白人俱喜僑居于此自有我法人而

中國安南俱以通商于暹羅暹羅之術失其利權居任泗巴等河場之有

南人二均受我社救而自謀生計不復受人抑制令暹羅時已皆細昂告爾二

者何遠東埔以國令東國時更北之摩爾滿來者里里小兩者傍遠暹

羅因已昂兩者有友仇暹國讓取未審所定和約以此一轉移間可如大江

左右之利權俱歸我法房之帥國藩部矣由東京在中間商路以與中

國商者通商此為法人在東方最要之了也然則地邊暹極民水火必改派

熟悉民情量上官員片心佈置設法皆務為收核廣培人材以候佐理然

即使我房部人又洞數與英房之噶爾各據其地相均蓋此皆幹員手按

槍兵一軍蓋霸功但能強制不若文治之心使彼服之故知法人欲逞志于東

文寶樓

方惟在初度日望自兵不血刃而及享其成矣不知中國即度風氣自民先
凌虐已於此時殆天所以示戒也人又為英人言其印度一味柔後歐西人者群笑
之然印度實有子多美人也吸英人杜印度息信久字實也不拔之是知法
人不肯效英人生使安南為部廷先佐理之臣神版之眾而但位通世之弱
何不思之也即為法人派騎員于安南以美國之爪領于今日亦能一時不
見切效而必可成其業也該員者務日氏在國家止宜酬美勞德則起有
功同拓地廣位人于此立可建一大國法國之義二育與德、英后心乃難求
出此為能建國東方何患工為之利不能智英國而止之即中國之地理規
矩最明衣服端莊善境皆同西人亦曾羨為自古被比之國然偏信拘泥相
習成風而遇交益之不為自位置以化視瞻其士人恆守二三十年之成說
以為守其土上視中國以外皆廢焉野者及近年始見西人言位史教之邦不獨
中國即歐洲人于數百年前稱中國為天國物為天下最隆觀見必行跪禮
西人謂之無不畏憐及明之中葉公道漸通西人之言于南洋其大於中國人
也農農工水利有未備者年戰不息民不聊生應必漸知中國之農工
藝術實向為國之先途國之西人競施德中國祀教更先中國實為自
古大國規制詳備於是爭效中國以平之法與西人學士斯人時已遂

謂中國治法未必權宜乎向之多少則難若集其習必失之太而五月於其
視中國與土番相若道光二十一年中國始行英人軍械之制此三百年向而
人精力精進迥非中國所及而中國因循尚且不求進益徒以虛文是口以有
交涉而慮中國失其卒至通商口岸洋源絕情徑路但有育人徒求而
學問者化亦不徒相宜以意西人雖居日久輒思回國然常見中國法律
平情為法羨錢一例至公文私二子年三子西國州縣未向時中國已專律節用
愛人之道廢以歐洲內亂於年正中國安享太平直求富強之計惜時之者不
以其人故而有才而之士不能稍求進境歐洲人常指中國氣候溫和利便於耕
植田疇區別者有所宜物產倍可敷用西人于耕種之法以之較進其物土番
間之耕種者守律例中國和牧者王下俱在臣服今乃知十八省內土番且多有
酋長不降統轄但能馳之深以役卡防範而已中國之待西人徒有成見橫梗
胸中與人西人之傳教其如刺入自然余嘗讀中國書教之必西教與西教
同源乃中國友信釋道老慈之教西人遂廢近好辨之士以之論說且手原
照朝誅通北京歐官亦呼平民信信而教于生教士以必然傳教然民間
恒切恨之且却夷之卒不能與聖教抗衡且多有抑制陰令西教不能暢行後
因許上中國畏和而國兵能以出中國有民接畏生於皆法亦我西國

官員若常崇信史許我主者傳為今則部存史人並祝教士以伏且不但教
士以見西人無不隱恨之矣且西商亦有所精亦西人亦謂開埠通商從此有益
華人知欲為文是者轉益因中國內地互販已能獲利且合用之物亦甚夥
用文符取資于他邦也史以史之設埠于此而不為曲俯就而外有取資
遂視史人為文甲卒去春鄰國出欲圖家以者讓者港澳門等城于英
葡兩國及道光二十年新兵入犯之山西人無不余年趁利以道光二十一年漢
口之商首級土人殺害卒未盡辨亦有他國兵船拉索克乃士奪身駛入
以保護西人其港之美英兵船置若罔聞仍後寺心年利西人即次新兵自
以為理直氣壯且可夸示砲船之精蓋亦中國者崇文教仍不佩服西國其
說史人之說計崇和心已解之不見通勅中國開鴉片之禁而仍未廢是遂至
部存厥棄痛恨不息是知西人亦有自取之咎蓋西人漸悟二心且不夫位之者
矣惟中國之不肯痛心相好也今日時勢迫之宜若何佈置以濟妥善如
此極大之國萬不能據而有之宜卒矣一使之爪氣相回往來無忌而近
年氏不確極文弱而亟亟誅滅寰宇未清實文可乘之到裁西人實宜
以學向藝之相與信習以助中興之故而已中國之執政及地方官員大半紳甲
出身皆數字法編志人新執銳早應身必之少仍後因循生誤卒至孤

通商自一隅自固既有人材財賦終有所用而遂一讓群相附而不過先
王克重之糟粕而人力亦進劣而船仍恪守故步是以富國強兵馭遠化被
一切政治卒不能稍展一臂若以凡見西國器具輒屏棄之近年心能佩
怕而不放欲也改張此以儒家不免久為愚昧所飲一旦習西法以愚賤也
窺破其詐而虛偽凡紳甲之士彈心竭方窮年累月以事務與裝飾之詞
及空任收已精疲力大毫牛展佈反不以一材一藝可供國家之用也然西
人觀之中國文字之似有但人進益之故因古數太多而從達一表必用多字
且意義甚深某句必用某字有一文之理能一畢生不能卒業且不知世
務則十三經亦須博涉群書始能有所不誤之人仍不能知新政新義華之
手如印博西國之乃譯言華文之字句可達於多滿國之度惟師友
甚行亦有以在此必設家塾不識字人少于西國然但能補後不亦多義
為欲深通字義精研律例必舉此苦心方能成於上之他官吏幕家為
朝野所欽服蓋中國文字法極要美用之口舌文字得以此之特惟通
明費通彈費心力耳中國本多知藝之人又喜此獠群不務務惟未識
智慧之字尚難化其偏見不先於此西國樂成膠漆之病板以物
業自可立起沈疴頓向深蔽以與西國實心來往以燭光之照見暗室

於此改觀又以西國創用印書機器用力少而成功多矣且中國武備不講二
為風氣不設之一大端蓋中國文員常有堅持之力備歷艱辛至死不變
而武員則往往輕賊款不自愛是以冒死效諫之臣史不絕而殉之
明古代不過數人其兵勇則選自民而輒歎平民遇敵則逃漢蓋
重文輕武於沿成習抑邦稱臣納貢概用坐索表文等之以天而實
此保鄉同詭之誼比元代以蒙古據有中國時中國士庶一體相行
華人遂忘怨了仇不想收回故物漸致強弱備廢馳豪氣消沮人
競為自便之圖而必忠輕利之心漸滅殆足信日漸熟者西國風
教厚思效法獲益良多而其同仇敵愾保守疆土之心油然而生漸
覺昔時百人心今日百人心自握利權而不受他人拘束不如此今
民心不敬財物棄遺徒供不肖官吏之口飽矣蓋中國能布置得宜
早與西國於埒因中國人民之誠靈斂謀了果新一旦有良吏
創章定見瘡痍立起昔嘗試用西國之策固固法有效效指西兵助
創與西兵
估有恒心以治未病自可長治久安近年西人於中國所設學館均
可造其人材開去自古震世之學務求善實以創新法俾坦然而
西國交往可以心私互益名利兩全我歐州各國與之交涉亦

新法持以公平合以制度俾中國人漸索不克和表共濟我法
國尤宜助其早開風氣守局外之公以望其常有自主之權不受此
俄南英之侵逼如我法人之至於利益東方商務而倍從其利矣
此如法人与中國交涉恒次于英將東方利權讓英人居先而但求增
和通商余以為自今宜急為變通法人在東方既與英俄大志則德俄
持調護其間苟倘獲信日者則前年北京之戰不至延及增和
而今日中國待我法人必較必國更如親善開法之駐日本心
候斷制於政府通日本與中國者了全賴公使調停願此法派
選公使必擇此等人員自始以前廢辦為公使也亦必定已見勿
被利誘有之必行有許必不一選公使以踏實地與東方未與
之利係東方未除之弊如法人在東方行見群於該服獨享
之榮法國執政其益三復余言而早一更更計哉

以上遠印度北方史蹟華法部用羅振地標宜卷之八



卷之二

卷之二

